



고령자를 위한 자주 묻는 질문

(업데이트: 2021년 2월 24일)

질문 1: 언제 백신 접종을 받을 수 있습니까?

답변 1: 백신은 부족하지만, 결국 백신을 원하는 모든 사람들에게 충분히 공급될 것입니다. 지금 당장 백신을 접종하는 곳으로는 - **백신을 보유한 경우** - 지역 공중 보건 당국 또는 그들의 파트너, 병원 및 백신 접종 행사장이 있습니다. 백신 공급량이 증가하면 다른 곳에서도 백신 접종을 받을 수 있습니다. 현재는 공급량이 제한되어 있어서, 일차 진료 제공자(의사 진료실)가 백신을 맞지 않을 가능성이 높습니다. 또한 뉴스를 통해 백신 접종 이벤트에 대해 들을 수도 있습니다. 이러한 이벤트는 귀하가 백신 주사를 맞기 위해 예약을 할 수 있는 방법을 제공합니다.

질문 2: 백신 접종을 받을 자격이 있는지 어떻게 알 수 있습니까?

답변 2: covidvaccine.oregon.gov 를 방문하여 새로운 **Get Vaccinated Oregon** 툴을 사용하십시오. 이 툴은 귀하가 자격이 되는지 파악하는 데 도움이 되도록 고안되었습니다. 백신 접종 기회에 대한 최신 정보를 얻으려면 등록을 해야 합니다. 등록하는 데 도움이 필요한 경우, 다른 사람에게 도움을 요청하거나 211 로 연락하십시오:

- 898211 번으로 ORCOVID 문자 메시지 발송
- 이메일 ORCOVID@211info.org
- 전화 211

질문 3: 언제 백신 접종을 받을 수 있습니까?

답변 3: 2월 8일을 기준으로, 백신 접종을 받을 수 있는 사람들의 [목록이 여기에 있습니다](#) 대부분의 노인들은 향후 몇 주 동안 백신 접종 예약을 할 수 없습니다. 지금까지 오래 기다리셨습니다. 기다리기 힘들시겠지만 인내심을 가지고 차례를 기다려 주시기 바랍니다. 우리는 연방정부의 백신 공급에 의존하고 있습니다. 일부 카운티에서는 여전히 자격이 있는 다른 성인에게 백신 접종을 하고 있으며, 연방 백신 공급량이 부족합니다.

질문 4: Get Vaccinated Oregon 툴 사용을 시작하려면 어떻게 해야 하나요?

답변 4: [Get Vaccinated Oregon 툴](#)을 시작하려면 “[Check Eligibility](#)”를 클릭하십시오. 알림 신청 등록, 계정 생성 또는 백신 제공자 찾기를 하기 전에 자격 확인을 먼저 하셔야 합니다. Get Vaccinated Oregon 계정이 이미 있으면 “[Login](#)”을 클릭합니다.

질문 5: 자격 확인 없이 알림 신청 등록 또는 Get Vaccinated Oregon 툴 계정 생성을 할 수 있습니까?

답변 5: 아니요. 우선 자격 확인을 하십시오. 알림 신청 등록 또는 Get Vaccinated Oregon 툴 계정 생성을 하기 전에 자격 질문에 답하시기를 요청드립니다. 이를 통해 귀하의 자격 단계와 백신 제공자에 관련된 가장 정확한 정보를 제공할 수 있습니다.

질문 6: 어디에서 보다 자세한 정보를 얻을 수 있습니까?

- covidvaccine.oregon.gov 를 방문하십시오.
- 898211 번으로 ORCOVID 란 문자 메시지를 보내어 문자/SMS 업데이트를 받으십시오(영어 및 스페인어 전용).
- ORCOVID@211info.org 로 이메일을 보내십시오.

답변 6: 웹사이트에서, 또는 문자나 이메일로 COVID-19 백신 질문에 대한 답변을 받을 수 없는 경우에는 211 또는 1-866-698-6155 번으로 콜센터에 전화하십시오. 공휴일을 포함하여 오전 6시부터 오후 7시까지 매일 운영합니다. 통화량이 많기 때문에 대기 시간이 오래 걸릴 수 있습니다. 전화를 끊지 않고 기다리기보다는 회신을 받는 옵션이 있습니다. 콜센터에서는 영어와 스페인어를 사용합니다. 기타 모든 언어의 경우, 무료 통역 서비스를 제공합니다. TTY: 711 번 또는 1-866-698-6155 번으로 전화하십시오.

covidvaccine.oregon.gov 의 새로운 기능: OHA 의 백신 접종 웹사이트에는 COVID-19 백신에 대한 사실이 나와 있습니다. **2021년 2월 8일부로**, 이 웹사이트에 새로운 툴인 **Get Vaccinated Oregon** 이 추가되었습니다. 이 툴을 사용하면 사람들이 현재 백신 접종을 받을 자격이 되는지 확인하고, 자격이 되는 경우 이메일 알림이나 문자 알림을 받도록 등록할 수 있습니다. 백신 접종을 받을 자격이 되면, 이 툴은 해당 지역의 백신 이벤트로 사용자를 안내하는 데 도움을 줍니다. 이 툴은 모든 오리건주 주민들에게 열릴 것입니다. 이 툴을 사용한다고 해서 사용자에게 특정 "접종 기회"가 보장되는 것은 아닙니다. 자격이 되면, 알림을 받은 사용자가 이 툴을 사용하여 해당 지역의 백신 이벤트를 찾아볼 수 있습니다.

- **2021년 2월 5일 현재**, 노인이 해당 지역에서 백신 접종을 받을 수 있는 장소에 관한 특정 정보를 추가하기 위해 저희 웹사이트(covidvaccine.oregon.gov)에서 카운티별 백신 정보를 새로 업데이트했습니다.

질문 7: 자격을 증명하기 위해 어떤 신분증을 지참해야 합니까?

답변 7: OHA 는 백신 접종을 한 사람이 자격이 있다는 증거를 요구하지 않으며, 백신 접종 제공자로부터 확인을 요청할 계획도 없습니다. 백신 제공자는 개인에게 구두 진술을 통해, 또는 백신 접종을 받기 전에 다른 방식으로 적격 그룹에 속해 있음을 진술하도록 요구할 수 있습니다. 사람들은 백신 접종을 받았다는 증명서를 받게 됩니다. 귀하가 받은 카드를 잃어 버리지 마십시오.

질문 8: 접종 비용이 얼마입니까? 접종 받기 위해 보험이 있어야 합니까?

답변 8: COVID 백신 접종은 무료입니다. 건강 보험은 필요하지 않습니다. 귀하에게 건강 보험이 있는 경우, 백신 제공자가 백신 접종에 대한 수수료를 귀하의 보험회사에 청구할 수 있습니다. 이는 귀하가 COVID 백신 접종을 받으면, 귀하의 보험 정보를 제공하라는 요청을 받을 수 있다는 것을 의미합니다. 백신 제공자는 귀하에게 백신 제공에 대해 비용을 청구할 수 없지만, 건강 보험이 있는 경우 보험 관련 문서를 지참하는 것이 중요합니다.

질문 9: 백신 클리닉에 가는 데 도움이 필요합니다. 백신 접종을 위한 교통편을 제공받을 수 있습니까? 어떻게 준비를 해야 합니까?

답변 9: 귀하가 오리건 건강보험(OHP) 가입자이고 백신 접종을 위해 교통편이 필요한 경우 이 서비스는 무료입니다. 해당 지역의 OHP 교통편 서비스를 확인하십시오. 또한 [CCO 플랜](#)에 전화를 하실 수도 있습니다.

질문 10: 줄을 서서 기다려야 합니까?

답변 10: 많은 백신 접종 장소와 행사장에서는 환자의 흐름을 안전하게 관리할 수 있도록 사전 등록을 요청합니다. 또한 대규모 백신 접종 장소는 노인, 특히 이동에 문제가 있는 사람들이 해당 장소에 접근할 수 있도록 하기 위해 최선을 다하고 있습니다. 하지만 귀하가 기다려야 할 수도 있습니다. 저희는 귀하가 미리 계획을 할 것을 권해 드립니다.

질문 11: 저는 제 건강 관리 요구 사항과 진료 예약을 도와주는 간병인이 있습니다. 이 간병인이 저와 함께 가면 백신 접종을 받을 수 있습니까?

답변 11: 간병인에게 자격이 있는 경우에만 가능합니다. 귀하의 간병인이 [자격이 있는 단계에 해당](#)하는 경우, 언제든지 백신 접종을 받을 수 있습니다. 그렇지 않다면, 간병인이 아직 백신을 접종할 자격이 없는 것입니다.

백신 투여 질문

질문 12: 접종 후에는 어떻게 되는가?

답변 12: 당분간은 백신 접종을 받은 후에도 여전히 마스크를 쓰고 사회적 거리를 두어야 합니다. 충분한 수의 사람들이 접종을 할 때까지 상황이 정상으로 돌아갈 수 없습니다. 우리는 2 회의 백신 접종을 모두 받은 사람이 여전히 COVID-19 를

전과할 수 있는지 여부는 아직 알 수가 없습니다. 저희는 아직 백신 접종을 받지 않은 사람들에게 이 바이러스가 퍼지는 것을 원하지 않습니다. 마스크를 계속 쓰고, 다른 사람과 6 피트의 거리를 유지하고, 손을 씻고, 함께 살지 않는 사람들과 시간을 보내지 않는 것이 중요합니다.

또한 여러분은 두 번의 백신 접종을 받아야 합니다. 대부분의 백신의 경우, 두 번의 백신 접종이 필요합니다. 첫 번째 주사를 맞은 후 3 ~ 4 주 후에 두 번째 주사를 맞습니다. 백신이 효과를 발휘하려면 두 번의 백신 접종을 모두 받는 것이 중요합니다. 누구에게서 첫 번째 접종 주사를 맞았는지, 그리고 언제 두 번째 접종 주사를 맞을 수 있는지에 대해 이야기하십시오. 두 번째 접종은 첫 번째 접종을 받은 곳과 같은 곳에서 받아야 합니다. 간호사나 의사가 다른 곳에서 두 번째 접종을 받도록 지시하지 않는 한 이렇게 하십시오. 귀하는 두 번째 백신 제품이 첫 번째 백신 제품과 동일한 브랜드인지 확인해야 합니다.

질문 13: 저의 첫 번째 투여 후 COVID-19에 노출되면 어떻게 됩니까?

답변 13: COVID에 노출되는 경우, 공중 보건 지침을 따르고, 첫 번째 백신 접종 주사를 맞았더라도 14일 동안 집에 머물러야 합니다.

질문 14: 접종을 받은 후 얼마 동안 관찰하게 됩니까?

답변 14: 여러분은 15~30분 동안 관찰될 것입니다. 이는 백신 제공자가 귀하의 상태가 괜찮은지 지켜볼 수 있도록 귀하가 백신 접종을 받은 곳에서 기다려야 한다는 것을 의미합니다.

질문 15: 백신의 부작용은 무엇입니까?

답변 15: COVID-19 백신 주사를 맞은 후 팔이 아플 것입니다. 근육통, 관절통, 피로감, 두통, 오한 또는 발열이 있을 수 있습니다. (발열은 덜 흔합니다.) 이것은 종종 백신이 귀하의 몸을 건강하게 유지하기 위해 작용하고 있다는 것을 의미합니다. 이것은 여러분의 몸이 보호 기능을 갖추고 있다는 정상적인 신호입니다. 때때로 이러한 부작용으로 인해 며칠 동안 정상적인 활동을 하지 못할 수 있습니다. 이러한 부작용은 대부분 며칠 내에 사라질 것입니다.

질문 16: 부작용이 있으면 백신 접종 현장 또는 일차 진료 제공자 중 누구에게 전화해야 합니까?

답변 16: COVID-19 백신 접종 후 부작용은 흔합니다. 접종 현장을 떠난 후 부작용에 대한 우려가 있는 경우, 귀하의 일차 진료 제공자에게 연락해야 합니다. 또는 긴급 치료 또는 응급 시설에 갈 수도 있습니다.

질문 17: 계속 마스크를 착용하고 물리적 거리를 유지할 필요가 있습니까?

답변 17: 당분간은 백신 접종을 받은 후에도 여전히 마스크를 쓰고 사회적 거리를 두어야 합니다. 충분한 수의 사람들이 접종을 할 때까지 상황이 정상으로 돌아갈 수 없습니다. 한편, 저희는 2회의 백신 접종을 모두 받은 사람이 여전히 COVID-19를 전과할 수 있는지 여부는 아직 알 수가 없습니다. 저희는 아직 백신 접종을

받지 않은 사람들에게 이 바이러스가 퍼지는 것을 원하지 않습니다. 마스크를 계속 쓰고, 다른 사람과 6 피트의 거리를 유지하고, 손을 씻고, 함께 살지 않는 사람들과 시간을 보내지 않는 것이 중요합니다.

문서 접근성: 장애인 또는 영어 이외의 언어를 사용하는 분들을 위해, OHA 는 번역, 큰 글자 또는 점자와 같이 다른 형태로 된 정보를 제공할 수 있습니다. 건강정보센터(1-971-673-2411, 711 TTY 또는 COVID19.LanguageAccess@dhsosha.state.or.us)로 문의하십시오.